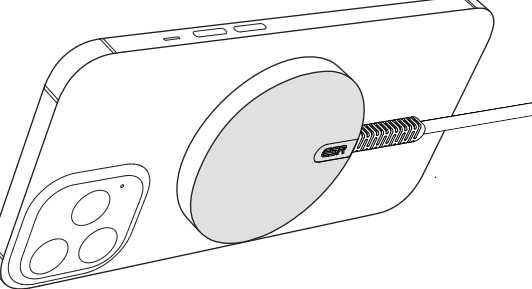


说明书

物料编码: P1040033
96*70 mm 80g 书写纸 风琴折

正面

HaloLock™ mini Wireless Charger  Model: ZC562	Thanks for choosing ESR! To ensure you get the most out of your new charger, read this manual before use. When you're done, keep it somewhere safe in case you need it again. Using Your Charger - This is a magnetic wireless charger that automatically aligns with the wireless charging coil in your iPhone (requires an iPhone with MagSafe or magnetic phone case). - Plug the USB-C cable into a power adapter and magnetically attach the charger to begin charging. Important Reminders - The charger only supports magnetic attachment with a caseless iPhone with MagSafe, an official MagSafe case, an ESR HaloLock™ case, or a standard case with a HaloLock™ Universal Ring. It may not attach to other magnetic cases. It will not attach to any other non-magnetic phones or cases. (Over time, the charger may leave a faint circular mark on the back of your phone that can be easily cleaned with an alcohol wipe.) - This charger supports an input of 9V~2A and outputs a maximum of 15W. The maximum output supported by iPhone is 7.5W. - For maximum charging speed, use a charging adapter compatible with QC (Quick Charge) 2.0/3.0 or PD (Power Delivery) fast charging. The charger must be connected to a power source to begin wireless charging. Safety Warnings - Do not expose the device to temperatures below 0°C (32°F) or above 60°C (140°F). - Do not expose the device to an open flame or submerge it in water as this will damage the device. - Always check for damage to the device, cables, or other accessories before using the device. If damaged, do not use the device. - Do not attempt to disassemble or modify the device in any way, as it may cause serious damage and void the warranty. - Do not expose the device to corrosive liquids, or high humidity as they will seriously damage the device and void the warranty.	Merci d'avoir choisi ESR ! Pour vous assurer de tirer le meilleur parti de votre nouveau chargeur, lisez ce manuel avant utilisation. Lorsque vous avez terminé, conservez-le dans un endroit sûr au cas où vous en auriez besoin à nouveau. Utilisation de votre chargeur - Ce chargeur magnétique sans fil s'aligne automatiquement avec la bobine de charge sans fil de votre iPhone (nécessite un iPhone avec MagSafe ou une coque de téléphone magnétique). - Branchez le câble USB-C sur un adaptateur secteur et fixez magnétiquement le chargeur pour commencer la charge. Importants - Le chargeur prend uniquement en charge la fixation magnétique avec un iPhone sans coque avec MagSafe, une coque MagSafe officielle, une coque ESR HaloLock™ ou une coque standard avec un anneau universel HaloLock™. Il peut ne pas se fixer à d'autres coques magnétiques. Il ne se fixera à aucun autre téléphone ou coque non magnétique. (Au fil du temps, le chargeur peut laisser une légère marque circulaire à l'arrière de votre téléphone qui peut être facilement nettoyée avec un lingette imbibée d'alcool.) - Ce chargeur prend en charge une entrée de 9V~2A et produit un maximum de 15 W. La sortie maximale prise en charge par l'iPhone est de 7,5 W. - Pour une vitesse de charge maximale, utilisez un adaptateur de charge compatible avec la charge rapide QC (Quick Charge) 2.0/3.0 ou PD (Power Delivery) fast charging. Le chargeur doit être connecté à une source d'alimentation pour commencer la charge sans fil. Attention - N'exposez pas l'appareil à des températures inférieures à 0°C ou supérieures à 60°C. - N'exposez pas l'appareil à une flamme nue et ne l'immergez pas dans l'eau car cela endommagerait l'appareil. - Vérifiez toujours qu'il n'y a pas de dommages avant d'utiliser l'appareil. Si l'appareil est endommagé, ne l'utilisez pas. - N'essayez pas de démonter ou de modifier l'appareil de quelque manière que ce soit, car cela pourrait causer de graves dommages et annuler la garantie. - N'exposez pas l'appareil à des liquides corrosifs ou à une humidité élevée car ils endommageraient gravement l'appareil et cela annulerait la garantie.	Grazie per aver scelto ESR! Per ottenere il massimo dal tuo nuovo caricabatterie, leggi questo manuale prima dell'uso. Conservare il manuale in caso di necessità futura. Utilizzo del caricabatterie - Questo caricabatterie wireless magnetico si allinea automaticamente al pad di ricarica wireless dell'iPhone (richiede un iPhone con MagSafe o una cover magnetica). - Branche il cavo USB-C a un alimentatore e agganciare magneticamente il caricabatterie per iniziare la ricarica. Promemoria importanti - Questo caricabatterie supporta solo il collegamento magnetico con un iPhone senza custodia con MagSafe, una custodia ufficiale MagSafe, una custodia ESR HaloLock™ o una custodia standard con un anello universale HaloLock™. Il peut ne pas se fixer à d'autres coques magnétiques. Il ne se fixera à aucun autre téléphone ou coque non magnétique. (Con il tempo, il caricabatterie può lasciare un leggero segno circolare sul retro del telefono, che può essere facilmente rimosso usando una salvietta unificata). - Questo caricabatterie supporta un ingresso di 9V~2A e un'uscita massima di 15W. L'uscita massima supportata dall'iPhone è di 7,5 W. - Per ottenere la massima velocità di ricarica, utilizzare un adattatore compatibile con la ricarica rapida QC (Quick Charge) 2.0/3.0 o PD (Power Delivery). 4. Per avviare la ricarica wireless, il caricabatterie deve essere collegato a una fonte di alimentazione. Avvertenze di sicurezza - Non esporre il dispositivo a temperature inferiori a 0°C o superiori a 60°C. - Non esporre il dispositivo a fiamme libere o immergerlo in acqua per non danneggiarlo. - Prima di utilizzare il dispositivo, verificare sempre che non vi siano danni al dispositivo, ai cavi o ad altri accessori. Se danneggiato, non utilizzare il dispositivo. - Verificare che il dispositivo non venga utilizzato in modo improprio, poiché ciò potrebbe causare gravi danni e invalidare la garanzia. - Non esporre il dispositivo a liquidi corrosivi o ad alta umidità per non danneggiarlo seriamente e invalidare la garanzia.	Vielen Dank, dass Sie sich für ESR entschieden haben! Um sicherzustellen, dass Sie Ihr neues Ladegerät optimal nutzen, lesen Sie diese Anleitung vor der Verwendung. Bewahren Sie das Handbuch in einem sicheren Ort auf, falls Sie es erneut benötigen. Nutzung Ihres Ladegeräts - Dies ist ein magnetisches kabelloses Ladegerät, das sich automatisch an die kabellosen Ladespulen in Ihrem iPhone ausrichtet (erfordert ein iPhone mit MagSafe oder eine magnetische Handyhülle). - Schließen Sie das USB-C-Kabel an ein Netzteil an und befestigen Sie das Ladegerät magnetisch, um mit dem Aufladen zu beginnen. Wichtige Hinweise - Das Ladegerät unterstützt nur die magnetische Befestigung mit einem hüllenlosen iPhone mit MagSafe, einer offiziellen MagSafe Hülle, einer ESR HaloLock™ Hülle oder einer Standardhülle mit einem HaloLock™ Universal Ring. Es sollte nicht an anderen Magnetgehüllen befestigt werden. Es haftet nicht an anderen nicht magnetischen Handys oder Hüllen. (Im Laufe der Zeit hinterlässt das Ladegerät möglicherweise eine schwache kreisförmige Markierung auf der Rückseite Ihres Handys, die leicht mit einem Alkoholtuch entfernt werden kann.) - Dieses Ladegerät unterstützt einen Eingang von 9V~2A und gibt maximal 15 W aus. Die vom iPhone unterstützte maximale Ausgabe beträgt 7,5 W. - Verwenden Sie für maximale Ladegeschwindigkeit einen Ladeadapter, der mit QC (Quick Charge) 2.0/3.0 oder PD (Power Delivery) Schnellladung kompatibel ist. 4. Das Ladegerät muss an eine Stromquelle angeschlossen werden, um mit dem kabellosen Laden zu beginnen. Sicherheitswarnungen - Setzen Sie das Gerät keinen Temperaturen unter 0°C (32°F) oder über 60°C (140°F) aus. - Setzen Sie das Gerät keiner offenen Flamme aus und tauchen Sie es nicht in Wasser, da dies das Gerät beschädigen kann. - Überprüfen Sie das Gerät, die Kabel und andere Zubehör immer auf Schäden, bevor Sie das Gerät verwenden. Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn es beschädigt ist. - Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn es beschädigt ist. - Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn es beschädigt ist. - Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn es beschädigt ist.	Gracias por elegir ESR! Para asegurarte de sacarle el máximo partido a tu nuevo cargador, te recomendamos leer detenidamente este manual antes de utilizarlo. Cuando hayas terminado, consérvalo en un lugar seguro por si necesitas consultarlo nuevamente en el futuro. Uso del cargador - Este es un cargador inalámbrico magnético que se alinea automáticamente con la bobina de carga inalámbrica de tu iPhone (requiere un iPhone con MagSafe o una funda de teléfono magnética). - Conecta el cable USB-C a un adaptador de corriente y fíjalo magnéticamente al cargador para comenzar la carga. Recordatorios importantes - El cargador solo admite conexión magnética con un iPhone con MagSafe sin funda, una funda oficial de MagSafe, una funda ESR HaloLock™ o una funda estándar con un anillo universal HaloLock™. Es posible que no se bloquee con otras fundas magnéticas. No lo bloques con ningún otro teléfono o funda no magnética. (Con el tiempo, el cargador podría dejar una leve marca circular en la parte posterior del teléfono que se puede limpiar fácilmente con una toallita con alcohol). - Este cargador admite una entrada de 9V~2A y una salida máxima de 15W. La salida máxima admitida por iPhone es de 7,5 W. - Para conseguir la máxima velocidad de carga, utiliza un adaptador de carga compatible con carga rápida QC (Quick Charge) 2.0/3.0 o PD (Power Delivery). 4. El cargador debe estar conectado a una fuente de alimentación para comenzar la carga inalámbrica. Advertencias de seguridad - No expongas el dispositivo a temperaturas inferiores a 0°C o superiores a 60°C. - No expongas el dispositivo a flamas abiertas ni lo sumergas en agua, ya que esto dañará el dispositivo. - Comprueba siempre que no haya daños en el dispositivo, cables u otros accesorios antes de utilizarlo. Si estuviese dañado, no utilices el dispositivo. - No intentes desarmar o modificar el dispositivo de ninguna manera, ya que podría causar daños graves y anular la garantía. - No expongas este dispositivo a líquidos corrosivos o a alta humedad, ya que dañarán gravemente el dispositivo y anularán la garantía.	Obrigado por escolher a ESR! Para garantir que você obtenha o máximo proveito de seu novo carregador, leia atentamente todo este manual. Guarde este manual para referência futura. Instruções - Este produto possui uma função de alinhamento magnético que lhe permite posicionar com precisão seu telefone para entrada de energia (telefone/caixa de telefone deve estar equipado com um ímã embutido). - Conecte ao carregador sem fio e anexe à parte de trás do telefone a parte de trás do carregador para começar a carregar. Atenção - Este produto é adequado para iPhone que suporta a tecnologia MagSafe, para o melhor efeito magnético, recomendamos o uso de metal nu ou com o estojo magnético oficial da Apple/ESR; se for um estojo não magnético, por favor use-o com o anel magnético de fundo. (Nota: Depois da força magnética, podem aparecer marcas na área de contato entre a parte de trás do telefone e o carregador sem fio, pode-se usar toalha-seco com álcool para limpar as marcas.) - A entrada deste produto é 9V~2A, a saída máxima é de 15W. iPhone suporta até 7,5W. - Este produto oferece uma experiência de carregamento mais eficiente, use um adaptador de carregamento rápido Quick Charge 3.0 (QC 3.0) ou Power Delivery (PD). 4. O carregamento sem fio requer energia antes que o telefone possa ser carregado. Alerta de segurança - Não armazene o produto em ambientes abaixo de 0°C ou acima de 60°C. - Não coloque este produto no fogo ou na água para evitar vazamento de curto-circuito ou danos ao produto. - Verifique os produtos, adaptadores e outros acessórios antes de usar, quando encontrar algum dano, pare de usar o produto imediatamente. - Verifique os produtos, adaptadores e outros acessórios antes de usar, quando encontrar algum dano, pare de usar o produto imediatamente. - Verifique os produtos, adaptadores e outros acessórios antes de usar, quando encontrar algum dano, pare de usar o produto imediatamente.	Спасибо, что выбрали ESR! Перед использованием данного изделия, пожалуйста, внимательно прочитайте данное руководство по эксплуатации и используйте его надлежащим образом, если вы полностью понимаете его содержание. Пожалуйста, храните это руководство в надежном месте, чтобы вы могли обратиться к нему в любое время в будущем. Инструкции по применению - Данный продукт имеет функцию магнитного присоединения, которая позволяет точно позиционировать телефон для подачи питания (телефон/коробка должен быть оснащен встроенным магнитом). - Подключите беспроводное зарядное устройство к источнику питания и присоедините к задней панели телефона для зарядки. Внимание - Этот продукт подходит для iPhone, который поддерживает технологию MagSafe, для лучшего магнитного эффекта рекомендуем использовать его без чехла или с официальным магнитным чехлом Apple/ESR. Если использовать не магнитный чехол, используйте его с магнитным кольцом. (Примечание: из-за действия магнитной силы на области контакта между задней панелью телефона и беспроводным зарядным устройством могут появиться следы). - Этот продукт имеет вход 9В~2А и максимальный выход 15В. iPhone поддерживает до 7,5В. - Для более эффективной зарядки используйте адаптер быстрой зарядки QC3.0 или PD. 4. Зарядка беспроводным путем требует питания на беспроводное зарядное устройство, и только после этого можно зарядить мобильник. Предупреждение о безопасности - Не храните изделие в условиях <0°C или >60°C. - Не помещайте изделие в огонь или воду во избежание утечки короткого замыкания или повреждения изделия. - Проверяйте продукты, адаптеры и другие аксессуары перед использованием и немедленно прекратите использование изделия при обнаружении каких-либо повреждений. - Проверяйте продукты, адаптеры и другие аксессуары перед использованием и немедленно прекратите использование изделия при обнаружении каких-либо повреждений. - Проверяйте продукты, адаптеры и другие аксессуары перед использованием и немедленно прекратите использование изделия при обнаружении каких-либо повреждений.	Dziękujemy za wybranie ESR! Przed użyciem tego produktu, proszę uważnie przeczytać tę instrukcję obsługi i używać go poprawnie i z pełnym zrozumieniem treści. Prosimy o zachowanie tej instrukcji dobrze w bezpiecznym miejscu, aby w przyszłości można było się na niej odwołać w każdym momencie. Instrukcja używania - Ten produkt ma funkcję magnetyczną, może dokonywać precyzyjnego wprowadzania elektryczności doładnia. (konieczna jest na komórkę potrzeba precyzyjnego wprowadzania magnetyzacji). - Połączyć do zasilania ładowarki bezprzewodowej z zasilaczem z tyłu komórki w celu naładowania. Uwaga - Ten produkt pasuje do iPhone'a, który wspiera się technologią MagSafe, dla najlepszego efektu magnetycznego, sugerujemy używać go albo z etui, sugerujemy używać etui lub z oficjalnym etui magnetycznym Apple lub etui magnetycznym ESR. Jeśli to jest etui na komórkę bez funkcji magnetycznej, proszę używać go z pierścieniem magnetycznym. (Uwaga: Ze względu na działanie siły magnetycznej między tylną powierzchnią komórki i ładowarką bezprzewodową mogą pojawić się ślady, można użyć chusteczki alkoholowych, aby znieść ślady). - Ten produkt ma wejście 9V~2A i maksymalną moc wyjściową 15W. iPhone obsługuje do 7,5W. - Aby dotrzeć najbardziej wydajne doświadczenie ładowania, proszę użyć z QC3.0 lub PD szybkiego ładowania adaptera. 4. Ładowarka bezprzewodowa musi być najpierw zasilana, a potem można ładować komórkę. Ostrzeżenie dotyczące bezpieczeństwa - Nie należy przechowywać produktu w temperaturze <0°C lub >60°C. - Nie wkładaj produktu do ognia lub wody, aby uniknąć wycieku zważania lub uszkodzenia produktu. - Przed użyciem produktu, adapter i inne akcesoria przed użyciem należy sprawdzić, czy nie ma uszkodzeń. - Przed użyciem produktu, adapter i inne akcesoria przed użyciem należy sprawdzić, czy nie ma uszkodzeń. - Przed użyciem produktu, adapter i inne akcesoria przed użyciem należy sprawdzić, czy nie ma uszkodzeń.
--	--	---	---	---	--	--	---	---

反面

#esrgear 	ESR를 선택한 것에 감사드립니다! 해당 제품을 사용하시기 전에 반드시 사용 설명서를 자세히 열람하시고 내용을 충분히 이해한 기호에서 정확하게 사용하십시오. 해설 설명서를 단락하여 잘 보관해서 급후 수시로 참조할 수 있어야 합니다. 사용 설명 - 해당 제품을 충전기가 있고 핸드폰이 충전 유선 (핸드폰/핸드폰 케이스는 내지 차지) 있어야 방울 정확하게 정렬 수 있습니다. - 무선 충전기 전원을 연결하고 핸드폰 배면에 충전기면 충전할 수 있습니다. 주의 사항 - 해당 제품은 MagSafe 기술이 iPhone에 적용되고 충전기 충전 코일에 도달하기 위하여, 반 지름 혹은 금속 케이스의 자기 케이스도 자기 케이스로 사용하십시오. 만약 자기 케이스를 사용하면 충전기 사용이 불가능합니다. (주의 사항: 자기 충전기의 오작동은 핸드폰 배면과 무선 충전기가 접촉하는 곳에 흔적이 나타날 것입니다. 알코올 면도면으로 흔적을 지울 수 있습니다.) 2. 해당 제품의 무선 충전은 9V~2A이고 최대 출력이 15W입니다. iPhone의 최대 출력은 7.5W입니다. 3. 보다 빠른 무선 충전을 위하여, QC3.0 혹은 PD 충전기를 사용하여 충전하십시오. 4. 무선 충전은 무선 충전 기기를 충전해야만 핸드폰을 충전할 수 있습니다. 안전 경고 - 해당 제품을 <0°C 혹은 >60°C 환경에 처하지 마십시오. 2. 해당 제품 혹은 충전기의 피폭이 발생하지 않을 때까지, 물 혹은 불에 제품을 노출하지 마십시오. 3. 해당 기기(기)에 제품, 액세서리, 등 부품을 잘 관리하고 그 안에 이상이 있으면 즉시 사용을 중지해야 합니다. 4. 해당 제품 혹은 수리 및 변경하는 것을 피하기 위하여, 임의의 이유로 해당 제품을 분해하거나 개조하지 마십시오. 이러한 행위는 보증 범위 내에 있지 않습니다. 5. 모든 상품 혹은 부속의 강한 환경에서 해당 제품을 사용하지 마십시오. 그렇지 않으면 임의적으로 파손되고 제품을 보증하지 않습니다.	ESRの製品をご購入いただきありがとうございます! 本製品をご利用になる前に、この取扱説明書をよくお読みください。後で確認できるよう、この取扱説明書を大切に保管してください。 充電器の使用 1. 本製品は、iPhoneの自動ワイヤレス充電器であるMagSafeまたはMagSafe 2の充電器です。 2. USB-Cケーブルを電源アダプターに差し込み、充電器を磁気充電させることで充電を開始します。 特記事項 1. 充電器は、MagSafe搭載のケースなしのiPhone、公認MagSafeケース、ESR HaloLock™ケース、またはHaloLock™ユニバーサルリング搭載の標準ケースでの磁気充電にのみ対応しています。他のワイヤレス充電器との互換性がない場合があります。他の非磁気的なスマートフォンやケースには取り付けることができません。(長期使用すると、充電器がスマホの背面に小さな円形のマークを残すことがあります。これは充電器と充電面との摩擦によるものです。アルコールを拭き取ることができます。) 2. この充電器の入力は9V~2A、最大出力は15W、iPhoneへの最大出力は7.5Wです。 3. より高速の無線充電を実現するには、QC(Quick Charge) 2.0 / 3.0またはPD(Power Delivery)の快速充電器を使用してください。 4. ワイヤレス充電を開始するには、充電器を電源に接続する必要があります。 安全上のご注意 1. 機器を温度0°C (32°F)以下または60°C (140°F)以上の環境に置かないでください。 2. 機器の損傷を防ぐために、機器を火にさらしたり、水に浸したりしないでください。 3. 機器を使用する前に、機器、ケーブル、その他のアクセサリーに損傷がないか確認してください。損傷がある場合は、機器を使用しないでください。 4. 機器を分解したり改造したりしないでください。機器に深刻な損傷をもたらし、保証が無効になります。 5. 機器を腐食性の液体や高温度の環境にさらさないでください。機器に深刻な損傷をもたらし、保証が無効になります。	感谢您选择ESR! 在使用本产品之前，请务必先仔细阅读本使用说明书，在充分理解内容的基础上正确使用。请妥善保管好本说明书，以便日后随时查阅。 使用说明 1. 本产品具备磁吸功能，可精准定位手机的电能输入位置（手机/手机壳需搭载内置磁圈）。 2. 连接无线充电器电源，取在手机背部即可进行充电。 注意事项 1. 本产品适用于支持MagSafe技术的iPhone，为达到最佳磁吸效果，建议使用标配苹果官方磁吸ESR磁吸壳使用；如果非磁吸手机壳，请搭配磁吸环使用。（注：因磁吸力因素，手机背板与无线充电器接触的地方可能会出现印记，可用酒精棉片轻轻擦拭。） 2. 本产品输入为9V~2A，最大输出功率为15W，iPhone最高支持7.5W。 3. 为得到更高效的充电体验，请搭配QC2.0/QC3.0或PD的快速充电器使用。 4. 无线充电需要充电线，之后才能给手机充电。 安全警示 1. 请勿将产品存放于<0°C或>60°C的环境中。 2. 请勿将本产品投入火中、水中，避免造成短路触电或损坏产品。 3. 使用前请检查产品、适配器配件，当发现有任何损坏时，请立即停止使用产品。 4. 请勿以任何理由拆卸或改装本产品，避免造成二级故障及烧毁，这些均不在保修范围内。 5. 请勿在高温、潮湿或腐蚀性环境下使用本产品，否则会造成严重损坏，产品将不予保修。	感謝您選擇ESR! 在使用本產品之前，請務必先仔細閱讀本使用說明書，在充分理解內容的基礎上正確使用。請妥善保管好本說明書，以便日後隨時查閱。 使用說明 1. 本產品具備磁吸功能，可精準定位手機的電能輸入位置（手機/手機殼需搭載内置磁圈）。 2. 連接無線充電器電源，取在手机背部即可進行充電。 注意事項 1. 本產品適用於支援MagSafe技術的iPhone，為達到最佳磁吸效果，建議搭配原廠配蘋果官方磁吸ESR磁吸殼使用；如果非磁吸手機殼，請搭配磁吸環使用。（注：因磁吸力因素，手機背板與無線充電接觸的地方可能出現印記，可用酒精棉片輕輕擦拭。） 2. 本產品輸入為9V~2A，最大輸出功率為15W，iPhone最高支持7.5W。 3. 為得到更高效的充電體驗，請搭配QC2.0/QC3.0或PD的快速充電器使用。 4. 無線充電需要充電線，之後才能給手機充電。 安全警示 1. 請勿將產品存放於<0°C或>60°C的環境中。 2. 請勿將本產品投入火中、水中，避免造成短路觸電或損壞產品。 3. 使用前請檢查產品、適配器等配件，當發現有任何損壞時，請立即停止使用產品。 4. 請勿以任何理由拆卸或改裝本產品，避免造成二級故障及燒毀，這些均不在保修範圍內。 5. 請勿在高速、潮濕或腐蝕性環境下使用本產品，否則會造成嚴重損壞，產品將不予保修。	شكراً لاختياركم ESR! في استخدام هذا المنتج،请务必先仔细阅读本使用说明书，在充分理解内容的基础上正确使用。请妥善保管好本说明书，以便日后随时查阅。 使用说明 1. 本产品具备磁吸功能，可精准定位手机的电能输入位置（手机/手机壳需搭载内置磁圈）。 2. 连接无线充电器电源，取在手机背部即可进行充电。 注意事项 1. 本产品适用于支持MagSafe技术的iPhone，为达到最佳磁吸效果，建议使用原厂配苹果官方磁吸ESR磁吸壳使用；如果非磁吸手机壳，请搭配磁吸环使用。（注：因磁吸力因素，手机背板与无线充电器接触的地方可能出现印记，可用酒精棉片轻轻擦拭。） 2. 本产品输入为9V~2A，最大输出功率为15W，iPhone最高支持7.5W。 3. 为得到更高效的充电体验，请搭配QC2.0/QC3.0或PD的快速充电器使用。 4. 无线充电需要充电线，之后才能给手机充电。 安全警示 1. 请勿将产品存放于<0°C或>60°C的环境中。 2. 请勿将本产品投入火中、水中，避免造成短路触电或损坏产品。 3. 使用前请检查产品、适配器配件，当发现有任何损坏时，请立即停止使用产品。 4. 请勿以任何理由拆卸或改装本产品，避免造成二级故障及烧毁，这些均不在保修范围内。 5. 请勿在高速、潮濕或腐蝕性環境下使用本產品，否則會造成嚴重損壞，產品將不予保修。	FCC ID: 2APFW-ZC562 This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. Warning: Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment. NOTICE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures: • Reorient or relocate the receiving antenna. • Increase the separation between the equipment and receiver. • Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected. • Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help. This equipment complies with FCC RF radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance 20cm between the radiator & your body. IC: 2APFW-ZC562 This device complies with Industry Canada licence-exempt RSS (standard) s. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device. This equipment complies with IC RF radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance of 20 centimetres between the radiator and your body. Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes: 1) L'appareil ne doit pas produire de brouillage; et 2) L'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique susceptible, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.	L'appareil est conforme aux exigences d'exposition RF (SSE), les utilisateurs peuvent obtenir des informations canadiennes sur l'exposition aux RF à: www.esr.com. Cet équipement doit être installé et utilisé avec une distance minimale de 20 cm entre le radiateur et votre corps. EN Declaration of Conformity This product is intended for use within Europe. Electronic S&B Road Corp. hereby declares that this product ZC562 is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of the Directive 2014/53/EU, 2014/35/EU, 2014/30/EU and the Declaration of Conformity for ZC562 is available from www.esr.com. DE Konformitätserklärung Dieses Produkt ist für die Verwendung in Europa vorgesehen. Electronic S&B Road Corp. erklärt hiermit, dass dieses Produkt ZC562 die wesentlichen Anforderungen und andere relevante Bestimmungen der Richtlinien 2014/53/EU, 2014/35/EU, 2014/30/EU erfüllt. Die Konformitätserklärung für ZC562 ist verfügbar unter www.esr.com. ES Declaración de conformidad Este producto está destinado para su uso dentro de Europa. Electronic S&B Road Corp. declara por la presente que este producto ZC562 cumple con los requisitos esenciales y otras disposiciones relevantes de la Directiva 2014/53/EU, 2014/35/EU, 2014/30/EU. La Declaración de conformidad para el ZC562 está disponible en www.esr.com. IT Dichiarazione di conformità Questo prodotto è destinato all'uso in Europa. Electronic S&B Road Corp. dichiara che questo prodotto ZC562 è conforme ai requisiti essenziali e alle altre disposizioni pertinenti delle direttive 2014/53/EU, 2014/35/EU, 2014/30/EU. La dichiarazione di conformità per il ZC562 è disponibile su www.esr.com. RU Декларация о соответствии Этот продукт предназначен для использования в Европе. Electronic S&B Road Corp. заявляет, что этот продукт ZC562 соответствует основным требованиям и другим релевантным положениям директивы 2014/53/EU, 2014/35/EU, 2014/30/EU. Декларация о соответствии для ZC562 доступна на www.esr.com. PL Deklaracja zgodności Ten produkt jest przeznaczony do użytku w Europie. Firma Electronic S&B Road Corp. oświadczam, że ten produkt ZC562 jest zgodny z podstawowymi wymogami i innymi istotnymi postanowieniami dyrektywy 2014/53/EU, 2014/35/EU, 2014/30/EU. Deklarację zgodności ZC562 jest dostępna na stronie www.esr.com.  EN Declaration of Conformity This product is intended for use within Europe. Electronic S&B Road Corp. hereby declares that this product ZC562 is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of the Directive 2014/53/EU, 2014/35/EU, 2014/30/EU. The Declaration of Conformity for the ZC562 is available from www.esr.com.  This symbol indicates that the product must not be treated as household waste. Instead it should be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment.	EN Declaration of Conformity This product is intended for use within Europe. Electronic S&B Road Corp. hereby declares that this product ZC562 is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of the Directive 2014/53/EU, 2014/35/EU, 2014/30/EU. The Declaration of Conformity for the ZC562 is available from www.esr.com.  This symbol indicates that the product must not be treated as household waste. Instead it should be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment.
--	---	---	--	--	--	--	--	--